

# INFORMACIÓN PARA LOS VISITANTES EN ESPAÑOL

San Francisco Museum of Modern Art

151 Third Street (entre las calles Mission y Howard) San Francisco, CA 94103

Teléfono: 415.357.4000

Email: [info@sfmoma.org](mailto:info@sfmoma.org)

## DESCRIPCIÓN GENERAL

Fundado en 1935, el Museo de Arte Moderno de San Francisco (SFMOMA) fue el primer museo de la costa oeste dedicado al arte moderno y contemporáneo. Desde sus inicios, el museo ha defendido el arte más innovador y provocador de su época, y seguimos exhibiendo y coleccionando obras tanto de maestros modernos como de artistas más jóvenes y menos establecidos.

Siempre tenemos un programa dinámico de exhibiciones que despiertan el intelecto, incluyendo exhibiciones especiales y presentaciones variables extraídas de nuestra colección de 26.000 obras de arte, fotografías y objetos de diseño. Nuestras guías en cintas de audio, giras dadas por docentes, presentaciones de video, quioscos interactivos y programas para el público brindan oportunidades para aprender más acerca del arte moderno.

Ubicado a pocos pasos del centro de San Francisco, nuestro edificio que marca un hito en la ciudad cuenta con un altísimo atrio sobre el que se encuentra nuestro reconocido torreón y tragaluz ocular. La tienda del museo (MuseumStore) ofrece la mejor selección de libros de arte moderno y contemporáneo de la costa oeste, así como excepcionales objetos de diseño, muebles, joyas y productos para niños. Además, nuestro café sirve comidas gourmet en un espacio lleno de luz con mesas tanto dentro del café como al aire libre.

Si desea una lista de las exhibiciones que el museo tiene actualmente, visite nuestra página de Exhibiciones + Eventos (en inglés), en [http://www.sfmoma.org/pages/exhib\\_events](http://www.sfmoma.org/pages/exhib_events).

## HORARIO

Días	Horario
LUNES Y MARTES	11:00 A.M. A 5:45 P.M.
MIÉRCOLES	CERRADO
JUEVES	11:00 A.M. A 8:45 P.M.
VIERNES A DOMINGO	11:00 A.M. A 5:45 P.M.

## Horario de verano

Desde el Día de Conmemoración de los Caídos (último lunes de mayo) hasta el Día del Trabajo (primer lunes de septiembre) abrimos a las 10:00 a.m. todos los días (salvo los miércoles).

## Feridos oficiales

Estamos cerrados durante los siguientes días feriados oficiales: La víspera de Año Nuevo, Año Nuevo, Cuatro de Julio, Día de Acción de Gracias, Navidad.

## BOLETOS

Tipo	Precio
ADULTOS	\$12.50
PERSONAS DE LA TERCERA EDAD (62 O MÁS AÑOS)	\$8.00
ESTUDIANTES (CON IDENTIFICACIÓN VIGENTE)	\$7.00
MIEMBROS DEL SFMOMA Y NIÑOS DE 12 AÑOS DE EDAD O MENOS ACOMPAÑADOS POR UN ADULTO	GRATIS
JUEVES POR LA NOCHE (6:00 A 9:00 P.M.)	BOLETOS A MITAD DE PRECIO
PRIMER MARTES DE CADA MES	GRATIS

Se puede comprar los boletos ya sea en el museo (sin recargo) o en línea por intermedio de Museumtix (con recargo): <http://www.museumtix.com/venue/venueinfo.asp?vid=649&tab=E>.

El último boleto se vende 45 minutos antes que el museo cierre.

Las personas que ya tienen su boleto y los miembros del SFMOMA pueden evitar la cola del mostrador de admisión general. Sin embargo, una vez que estén dentro del museo, todos los visitantes podrían encontrar colas largas para entrar a las exhibiciones más populares.

### Visite el SFMOMA y seis otras instituciones de San Francisco con un CityPass de nueve días.

El pase también incluye un crucero en la bahía y un pasaporte de siete días para Muni (autobuses) y tranvías (cable cars). Los pases cuestan \$54.00 para adultos y \$39.00 para niños y jóvenes de 5 a 17 años de edad. Para más información, visite <http://www.citypass.com/city-san-francisco.html>.

## CÓMO LLEGAR AL MUSEO

### Transporte público

BART (SUBTERRÁNEO DEL ÁREA DE LA BAHÍA)	Estación de las calles Montgomery o Powell
LÍNEAS DE AUTOBUSES MUNI	#5 Fulton, #9 San Bruno, #14 Mission, #30 Stockton, #38 Geary y #45 Union/Stockton
LÍNEAS DE TRANVÍA SUBTERRÁNEO MUNI	J-Church, K-Ingleside, L-Taraval, M-Oceanview, N-Judah (use las estaciones de las calles Montgomery o Powell)
TRÁNSITO GOLDEN GATE	Terminal transbahía en la esquina de las calles Primera y Mission
SAMTRANS	Terminal transbahía en la esquina de las calles Primera y Mission
CALTRAIN	Estación en la esquina de las calles Cuarta (Fourth) y Townsend

Para información sobre el tránsito y tráfico en el área de la bahía, visite <http://www.511.org>.

### En automóvil

DESDE EL ESTE DE LA BAHÍA	Tome la carretera 80 hacia el oeste (West) y salga en la Calle Fremont. Doble inmediatamente a la izquierda de la calle Fremont a la Howard y colóquese en el carril derecho. Avance tres cuadras y doble a la derecha a la Calle Tercera (Third).
DESDE LA PENÍNSULA	Tome la carretera 101 hacia el norte hasta que se conecte con la interestatal 80; salga en la calle Cuarta (Fourth). La calle Cuarta lleva a la calle Bryant. Doble a la izquierda de la Bryant a la Calle Tercera (Third) y siga sobre esta calle hasta que llegue al museo que se encontrará a su derecha.
DESDE EL NORTE DE LA BAHÍA	Tome la carretera 101 sur hasta la calle Lombard. Siga por la calle Lombard hasta llegar a la avenida Van Ness; doble a la derecha. Siga sobre la Van Ness hasta llegar a la avenida Golden Gate; doble a la izquierda. Siga sobre la Golden Gate cruzando la calle Market hacia la calle Sexta (Sixth). Doble a la izquierda de la calle Sexta a la Folsom y siga sobre Folsom hasta la calle Tercera (Third); doble a la izquierda para entrar a la calle Tercera. El SFMOMA se encontrará a su derecha, justo después de cruzar la calle Howard.

## Estacionamiento en el museo

ESTACIONAMIENTO SFMOMA	Minna entre las calles Tercera (Third) y New Montgomery, detrás del museo. Horario: de lunes a sábado, de 7:00 a.m. a 11:00 p.m.; domingo, de 9:00 a.m. a 11:00 p.m.; 415.348.0971. Cuenta con estacionamiento para discapacitados y lugares vigilados para bicicletas.
MOSCONE	255 calle Tercera (Third) (entre Folsom y Howard). 415.777.2782
ESTACIONAMIENTO CENTER	Lunes a jueves, de 6:00 a.m. a medianoche; viernes y sábado, de 7:00 a.m. a 2:00 a.m.; domingo, de 7:00 a.m. a 11:00 p.m.
ESTACIONAMIENTO ESQUINA QUINTA (FIFTH) Y MISSION	833 Calle Mission, entre las calles Cuarta (Fourth) y Quinta (Fifth). Abierto 24 horas al día, 7 días a la semana. 415.982.8522.

## TIENDA DEL MUSEO (MUSEUMSTORE)

La tienda del SFMOMA ofrece libros de arte moderno y contemporáneo, innovadores objetos de diseño y muebles, joyas y vestimenta contemporáneas, productos para niños, cartelones y papel de carta, tarjetas y sobres, y nuestra línea exclusiva de productos que llevan la firma SFMOMA, muchos de los cuales han sido inspirados por nuestra renombrada colección.

Todas las ganancias producidas por las compras de los clientes de la tienda sirven para respaldar a las exhibiciones, a los programas educativos, y a los esfuerzos de preservación artística del SFMOMA.

## Horario

LUNES A MIÉRCOLES	DE 10:00 A.M. A 6:30 P.M.
JUEVES	DE 10:00 A.M. A 9:30 P.M.
VIERNES A DOMINGO	DE 10:00 A.M. A 5:45 P.M.

Cerrada durante los siguientes días feriados oficiales: Año Nuevo, Cuatro de Julio, Día de Acción de Gracias, Navidad.

## CAFFÈ MUSEO

El Caffè Museo ofrece un menú creativo de platos inspirados en la cocina italiana elaborados con ingredientes locales y vegetales orgánicos frescos. Ubicado en un espacio fuertemente iluminado adyacente a la entrada del museo sobre la calle Tercera (Third), el café ofrece una barra de distintos cafés expreso, mesas tanto en el interior como al aire libre, y una selección de vinos servidos por vaso. Pase por el café ya sea para almorzar o cenar, o deténgase a tomar un café o a deleitarse con un refrigerio después de una tarde en las galerías.

## Horario

ABIERTO TODOS LOS DÍAS (SALVO LOS MIÉRCOLES)	DE 10:00 A.M. A 6:00 P.M.
ABIERTO HASTA TARDE LOS JUEVES	DE 10:00 A.M. A 9:30 P.M.

Cerrado los miércoles y los siguientes días feriados oficiales: Año Nuevo, Cuatro de Julio, Día de Acción de Gracias, Navidad.

## **REGLAMENTOS DEL MUSEO**

### **Rampas de acceso**

El museo es totalmente accesible para sillas de ruedas y coches para bebés. Los visitantes pueden pedir sillas de ruedas o coches prestados en el guardarropa.

### **Teléfonos celulares**

Sólo se permite el uso de teléfonos celulares en el Atrio Haas del primer piso.

### **Guardarropa y objetos perdidos**

Se debe entregar todos los paraguas, mochilas y bolsas grandes en el guardarropa. Si ha perdido algún artículo u objeto, acérquese a un guardia de seguridad en el Atrio o llame al 415.357.4139.